

HE 5840 RTD

HIMOD® Funktionsmodul



Bedienungsanleitung (Deutsch)

HESCH
AUTOMATION



Impressum

AXXERON HESCH electronics GmbH
Boschstraße 8
31535 Neustadt
Telefon: +49 5032 9535-0
Internet: www.hesch-automation.com
E-Mail: info@hesch.de

Amtsgericht Hannover
HRB 111184
USt-IdNr.: DE813919106

Geschäftsführung:
Werner Brandis

Herausgeber:
AXXERON HESCH electronics GmbH, Dokumentationsabteilung

Urheberrechte

HESCH

AUTOMATION



© Copyright 2024 AXXERON HESCH electronics GmbH. Alle Rechte vorbehalten. Der Inhalt einschließlich Bilder und die Gestaltung dieser Betriebsanleitung unterliegen dem Schutz des Urheberrechts und anderer Gesetze zum Schutz geistigen Eigentums. Die Verbreitung oder Veränderung des Inhalts dieses Handbuchs ist nicht gestattet. Darüber hinaus darf dieser Inhalt nicht zu kommerziellen Zwecken kopiert, verbreitet, verändert oder Dritten zugänglich gemacht werden.

Inhaltsverzeichnis

1	Allgemeines	4
1.1	Features	4
1.2	Blockschaltbild.....	4
1.3	HIMOD System.....	5
2	Sicherheitshinweise	6
2.1	Wartung, Instandsetzung, Umrüstung	7
2.2	Reinigung	7
3	Montage	8
3.1	Anschlussstecker.....	9
3.2	Frontansicht und Anzeigen.....	10
4	Elektrischer Anschluss	11
4.1	Anschlussbild.....	11
5	Funktionsbeschreibung	12
5.1	Tabelle Parametrierung Modulfunktionen	12
5.1.1	Filter für Eingangssignale.....	13
5.2	Fehlerbehandlung.....	13
5.2.1	Datentyp.....	13
5.3	Bedeutung der Modul-Statusinformation	14
6	SmartControl – Engineering Tool	15
6.1	Bestellnummern SmartControl Komponenten	15
6.2	Funktionalität der 'SmartControl' Software	15
7	Technische Daten	16
7.1	Modulfunktion	16
7.2	Umgebungsbedingungen	16
7.3	Montage und Anschluss	17

1 Allgemeines

Das Temperatur-Eingangsmodul HE5840 stellt dem HIMOD-System vier Messwerte von Widerstandsthermometern zur Verfügung. Das Modul kommuniziert mit dem Feldbuskoppler über eine asynchrone serielle RS485-Verbindung (T-Bus). Das Modul kann im Betrieb gezogen oder gesteckt werden (Hot Swap).

Der Anschluss der Sensoren in 3-Leitertechnik kompensiert den Einfluss der Leitungslänge. Jeder Eingang ist mit einem einstellbaren Filter 1. Ordnung versehen, um den Messwert zu beruhigen. Die Mess-Eingänge sind von der Logik galvanisch getrennt. Untereinander sind sie galvanisch verbunden. Einflüsse des Einbauortes können mit einem Offset-Wert kompensiert werden. Um im Fehlerfall eine sichere Prozesssteuerung zu gewährleisten, arbeiten die Module mit Fehlerwerten weiter. Diese Werte lassen sich frei festlegen, wodurch nicht nur der Prozessablauf geregelt weiterlaufen kann; auch gefährliche Situationen können so vermieden werden.

1.1 Features

- 4 x Temperatur-Eingänge für Widerstands-Thermometer
- Galvanische Trennung der Eingänge
- Wandlerauflösung 16 Bit
- Messzyklus 160 ms
- Pt 100/1000 -200...850 °C
- Ni 100/1000 - 60...300 °C
- KTY 11-6 - 50...125 °C
- Genauigkeit ≤ 1 K
- Temperaturdrift $\leq 0,08$ %/10K

1.2 Blockschaltbild

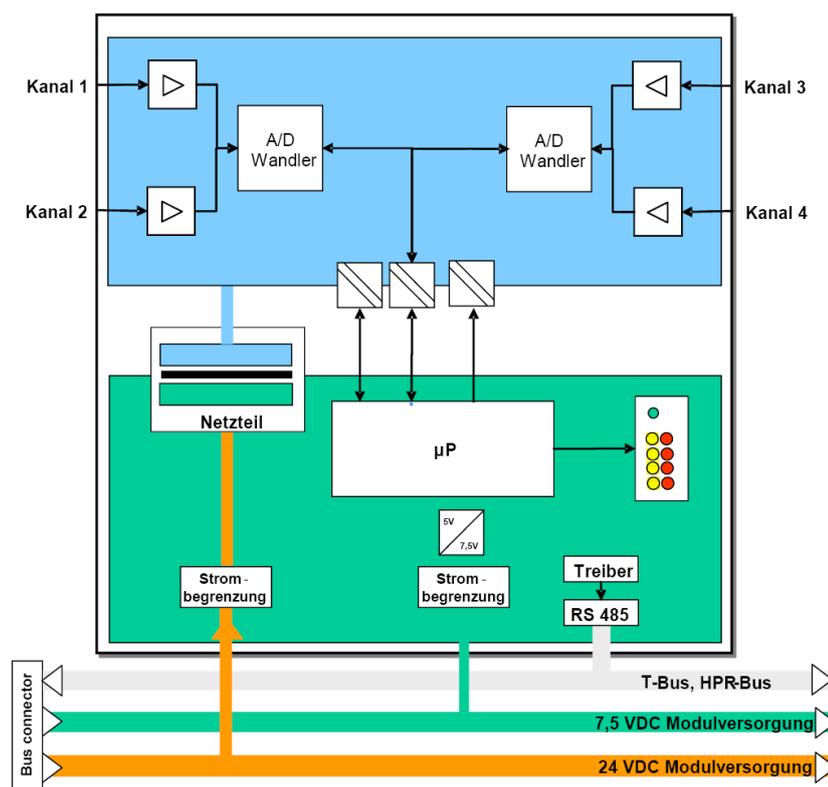


Abb. 1 Blockschaltbild HE 5840

1.3 HIMOD System



Abb. 2 HIMOD – Modulbild

HIMOD ist ein intelligentes I/O-System für alle gängigen Feldbusstandards. Jedes Funktionsmodul stellt dem Feldbuskoppler Prozesswerte zur Verfügung. Durch den eingebauten Modulprozessor wird der Feldbuskoppler von Messwertberechnungen entlastet.

Mit der Systemsoftware 'SmartControl' wird die Parametrierung der Aus- und Eingänge eines Moduls vorgenommen, als auch die Konfiguration des Moduls innerhalb eines Feldbusgerätes d.h. eines Feldbuskopplers und der gesteckten Funktionsmodule.

2 Sicherheitshinweise

Dieses Gerät ist gemäß VDE 0411-1 / EN 61010-1 gebaut und geprüft und hat das Werk in sicherheitstechnisch einwandfreiem Zustand verlassen.

Das Gerät stimmt mit der Europäischen Richtlinie 89/336/EWG (EMV) überein und wird mit dem CE-Kennzeichen versehen.

Das Gerät wurde vor Auslieferung geprüft und hat die im Prüfplan vorgeschriebenen Prüfungen bestanden. Um diesen Zustand zu erhalten und einen gefahrlosen Betrieb sicherzustellen, muss der Anwender die Hinweise und Warnvermerke, die in dieser Bedienungsanleitung enthalten sind, beachten und das Gerät entsprechend der Bedienungsanleitung betreiben.



Das Gerät ist ausschließlich bestimmt zum Gebrauch als Mess- und Regelgerät in technischen Anlagen.



Warnung

Weist das Gerät Schäden auf, die vermuten lassen, dass ein gefahrloser Betrieb nicht möglich ist, so darf das Gerät nicht in Betrieb genommen werden.

ELEKTRISCHER ANSCHLUSS

Die elektrischen Leitungen sind nach den jeweiligen Landesvorschriften zu verlegen (in Deutschland VDE 0100). Die Messleitungen sind getrennt von den Signal- und Netzleitungen zu verlegen.

In der Installation ist für das Gerät ein Schalter oder Leistungsschalter vorzusehen und als solcher zu kennzeichnen. Der Schalter oder Leistungsschalter muss in der Nähe des Gerätes angeordnet und dem Benutzer leicht zugänglich sein.

INBETRIEBNAHME

Vor dem Einschalten des Gerätes ist sicherzustellen, dass die folgenden Punkte beachtet worden sind:

- Es ist sicherzustellen, dass die Versorgungsspannung mit der Angabe auf dem Typschild übereinstimmt.
- Alle für den Berührungsschutz erforderlichen Abdeckungen müssen angebracht sein.
- Ist das Gerät mit anderen Geräten und / oder Einrichtungen zusammen geschaltet, so sind vor dem Einschalten die Auswirkungen zu bedenken und entsprechende Vorkehrungen zu treffen.
- Das Gerät darf nur in eingebautem Zustand betrieben werden.
- Die für den Einsatz des Gerätes angegebenen Temperatureinschränkungen müssen vor und während des Betriebes eingehalten werden.

Warnung

Die Lüftungsschlitze des Gehäuses dürfen während des Betriebes nicht abgedeckt sein.

Die Messeingänge sind für die Messung aus Stromkreisen ausgelegt, die nicht direkt mit dem Versorgungsnetz verbunden sind (CAT I). Die Messeingänge sind für transiente Überspannung bis 800V gegen PE ausgelegt.



AUSSERBETRIEBNAHME

Soll das Gerät außer Betrieb gesetzt werden, so ist die Hilfsenergie allpolig abzuschalten. Das Gerät ist gegen unbeabsichtigten Betrieb zu sichern. Ist das Gerät mit anderen Geräten und / oder Einrichtungen zusammen geschaltet, so sind vor dem Abschalten die Auswirkungen zu bedenken und entsprechende Vorkehrungen zu treffen.

2.1 **Wartung, Instandsetzung, Umrüstung**

Die Geräte bedürfen keiner besonderen Wartung. Im Innern des Gerätes sind keine bedienbaren Elemente angebracht, so dass der Anwender das Gerät nicht öffnen darf. Umrüstungen, Wartungs- und Instandsetzungsarbeiten dürfen ausschließlich nur von geschulten fach- und sachkundigen Personen durchgeführt werden.



Warnung

Beim Öffnen der Geräte oder Entfernen von Abdeckungen und Teilen können berührungsgefährliche, spannungsführende Teile freigelegt werden. Auch können Anschlussstellen spannungsführend sein.



Achtung

Beim Öffnen der Geräte können Bauelemente freigelegt werden, die gegen elektrostatische Entladung (ESD) empfindlich sind.

2.2 **Reinigung**



Das Gehäuse und die Gerätefront können mit einem trockenen, fusselreien Tuch gereinigt werden.

3 Montage

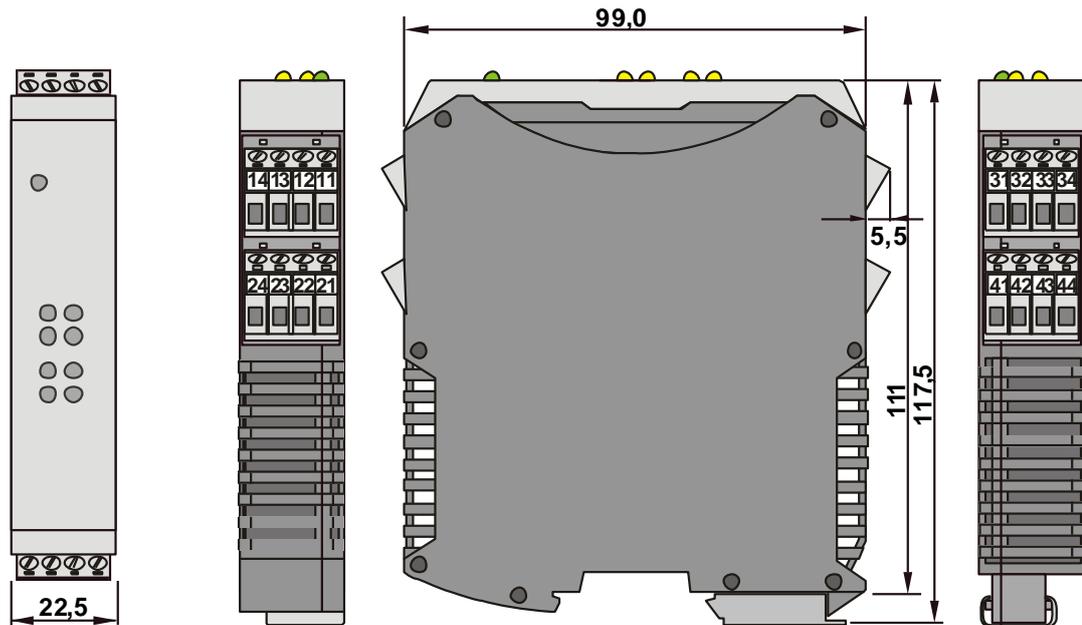


Abb. 3 Abmessungen

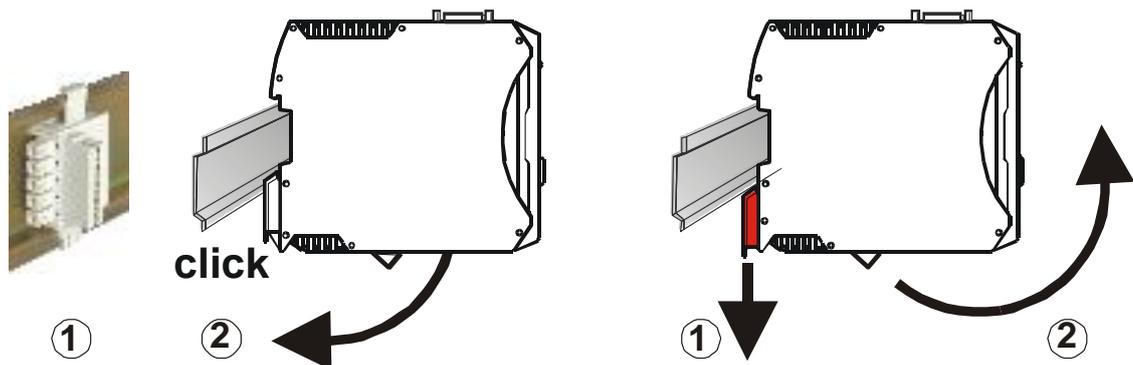


Abb. 4 Montage / Demontage

Das Gerät ist für die senkrechte Montage auf 35 mm - Hutschienen nach EN 50022 vorgesehen. Geräte der HIMOD - Familie können direkt nebeneinander montiert werden. Für die Montage und Demontage sind über und unter dem Gerät mindestens 8 cm Abstand einzuhalten.

Zur Montage ist das Gerät einfach von oben auf die Hutschiene einzuschwenken und hörbar einzurasten. Zur Demontage ist der Fußriegel mit einem Schraubendreher nach unten zu ziehen und das Gerät nach oben herauszuschwenken.

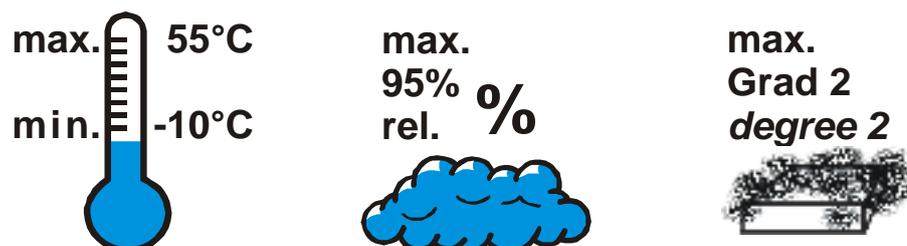


Abb. 5 Umgebungsbedingungen

Der Montageort sollte möglichst frei von Erschütterungen, aggressiven Medien (wie Säuren, Laugen), Flüssigkeiten, Staub oder anderen Schwebstoffen sein.



Das Modul enthält keine wartungspflichtigen Teile und braucht kundenseitig nicht geöffnet zu werden.



Das Gerät darf nur in Umgebungen mit der zugelassenen Schutzart verwendet werden.



Die Lüftungsschlitze des Gehäuses dürfen nicht zugedeckt werden.



In Anlagen, in denen transiente Überspannungen auftreten können, sind die Geräte zum Schutz mit zusätzlichen Überspannungsfiltern oder -begrenzern auszurüsten!



Achtung! Das Gerät enthält ESD-gefährdete Bauteile.



Bitte beachten Sie die Sicherheitshinweise (Abschnitt 2).



Um den Verschmutzungsgrad 2 nach EN 61010-1 zu erhalten, darf das Gerät nicht unter Schützen oder ähnlichen Geräten montiert werden, aus denen leitende Stäube oder Teile herausrieseln könnten.

3.1 Anschlussstecker

Die bis zu vier Geräte-Anschlussklemmen sind steckbar ausgeführt. Sie sind von oben bzw. unten in das Gehäuse einzustecken (hörbares Rasten). Das Lösen der Stecker erfolgt durch Aushebeln mit einem Schraubendreher. Es stehen zwei Typen zur Verfügung:

- Schraubklemmen für Leiterquerschnitte bis 2,5 mm²
- Federzugklemmen für Leiterquerschnitte bis 2,5 mm²



Die Stecker sind nur leistungslos zu betätigen.

Schraubklemmen sind mit einem Anzugsmoment von 0,5 - 0,6Nm anzuziehen.

Bei Federzugklemmen können starre Leiter und flexible Leiter mit Aderendhülse direkt in die Klemmstelle eingeführt werden. Zum Lösen ist der (orange) Hebelöffner zu betätigen.



Berührungsschutz: Nicht angeschlossene Klemmenblöcke sind im Steckplatz zu belassen.

3.2 Frontansicht und Anzeigen

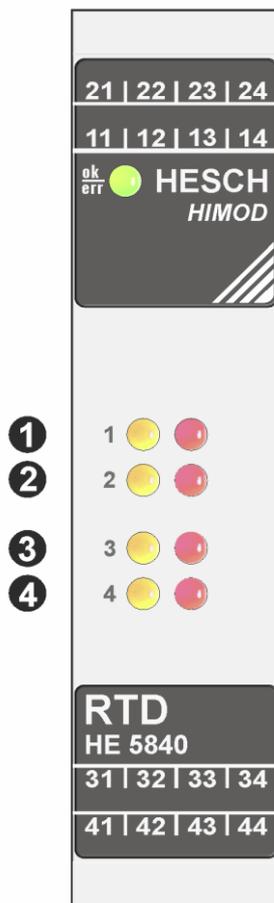


Abb. 6 HE 5840 Frontansicht

LED ok/err Ein grün Blinkt grün Aus	Modul in Ordnung Konfigurationsfehler Spannungsversorgung unterbrochen
LED 1 - 4 gelb Ein Aus	Eingang ausgewählt Eingang nicht ausgewählt
LED 5 - 8 rot Ein Aus	Störung Sensorbruch/Sensorkurzschluss keine Störung

4 Elektrischer Anschluss

4.1 Anschlussbild

Die 4-poligen Geräte Anschlussstecker dienen der Modulfunktion.

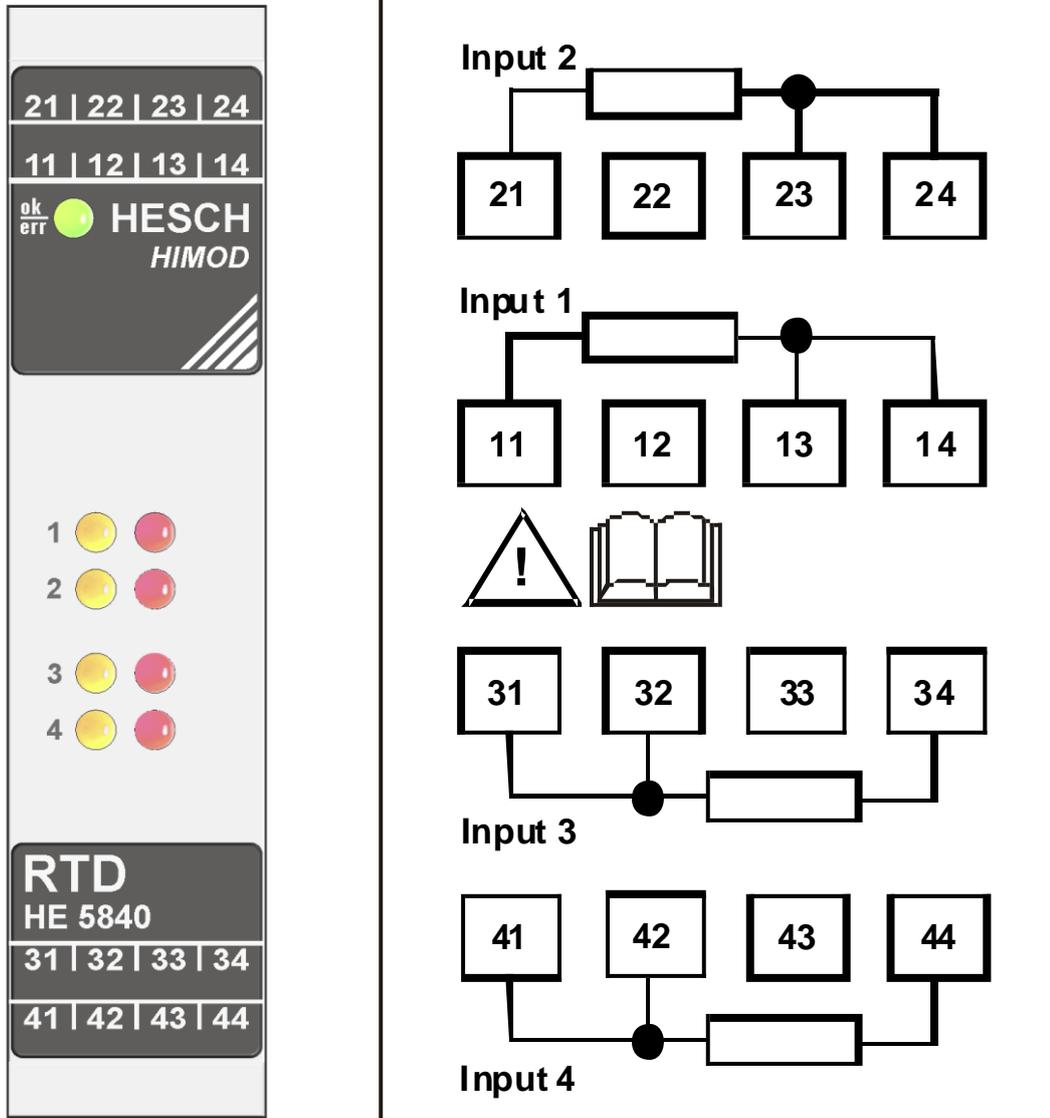
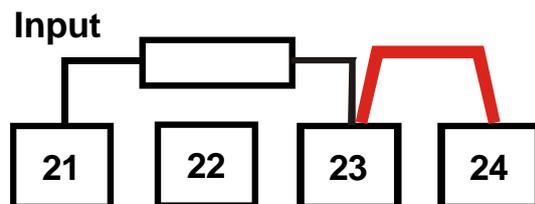


Abb. 7 Frontansicht und Steckerbelegung

Anschluss in 2 Leitertechnik ohne Leitungskompensation:
Der Kompensationseingang muss beschaltet werden.



Ein fehlerhafter Anschluss kann zur Zerstörung des Gerätes führen!

5 Funktionsbeschreibung

Das Modul HE 5840 stellt dem HIMOD Buskoppler vier Eingänge zur Verfügung. Die Funktionen des Moduls werden mit dem Softwaretool 'SmartControl' im Gerät parametriert.

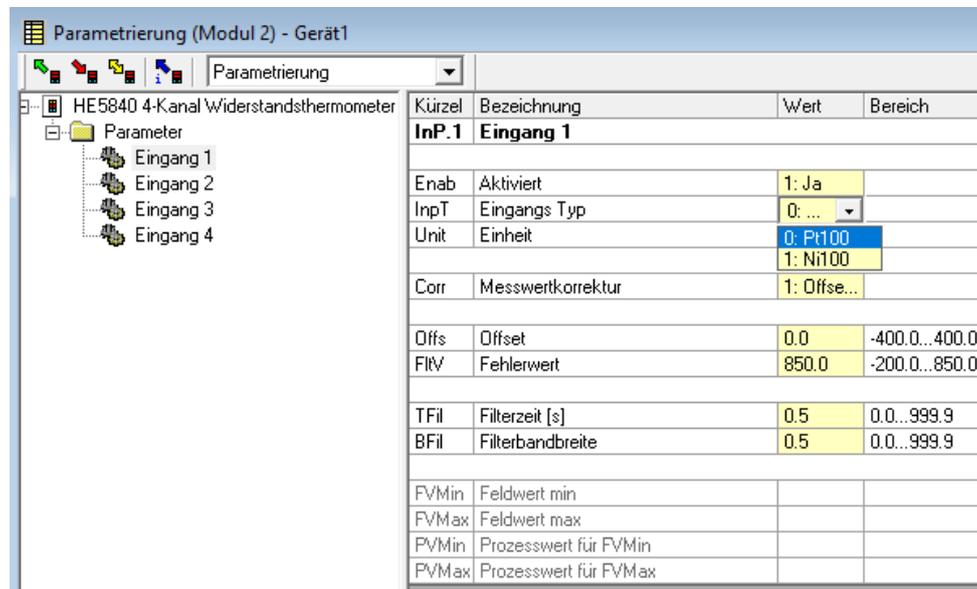


Abb. 8 Bildschirm Parametrierung Modulfunktion Eingangsvarianten

Das Modul HE 5840 steht in verschiedenen Eingangsvarianten zur Verfügung.

5.1 Tabelle Parametrierung Modulfunktionen

Kürzel	Bezeichnung	Mod Adr	Wert	Bedeutung	Bereich
Enab	Aktiviert	401	0	Nein	
			1	Ja	
InpT	Eingangstyp	400		58400000 58401000 58402000	
			0	Pt100 Pt1000 Pt100	
			1	Ni100 Ni1000 Pt1000	
			2	KTY Ni100	
			3	Ni1000	
Unit	Einheit	402	0	°C	
			1	°F	
Offs	Offset	403	0.0	wird zum Messwert addiert	-400.0 bis 400.0
FltV	Fehlerwert	404	0.0	wird im Fehlerfall ausgegeben	-200.0 bis 850.0
TFil	Filterzeit	405	0.5 s		0.0 bis 999.9
BFil	Filterbandbreite	406	0.5		0.0 bis 999.9

Abb. 9 Tabelle Modulparameter

Die Mod Adressen (HEX) gelten für Kanal 1. Die folgenden Kanäle haben einen Offset von 100(HEX). Kanal 2: 500 ...Kanal 3: 600 ...

5.1.1 Filter für Eingangssignale

Es ist ein mathematisches Filter erster Ordnung eingebaut. Es ist einstellbar mit Zeitkonstante und Bandbreite.

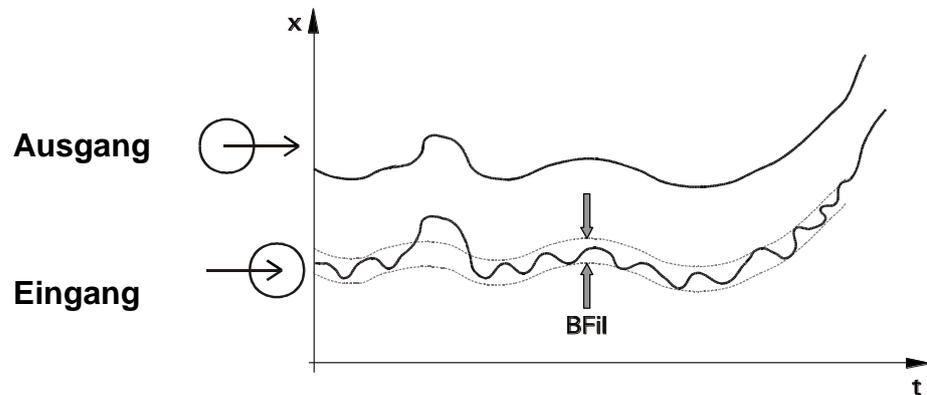


Abb. 10 Wirkung der Filterparameter

Die Filterbandbreite BFil ist die einstellbare Toleranz um den Messwert, in der das Filter aktiv ist. Messwertänderungen größer als die eingestellte Bandbreite werden ungefiltert weitergegeben.

5.2 Fehlerbehandlung

Der Parameter 'FehlerVerhalten' legt das Verhalten bei einem Busausfall oder bei Ausfall eines Eingangs fest, jedoch in Abhängigkeit des auf Geräteebe­ne festgelegten Fehlerwertes für dieses Modul.

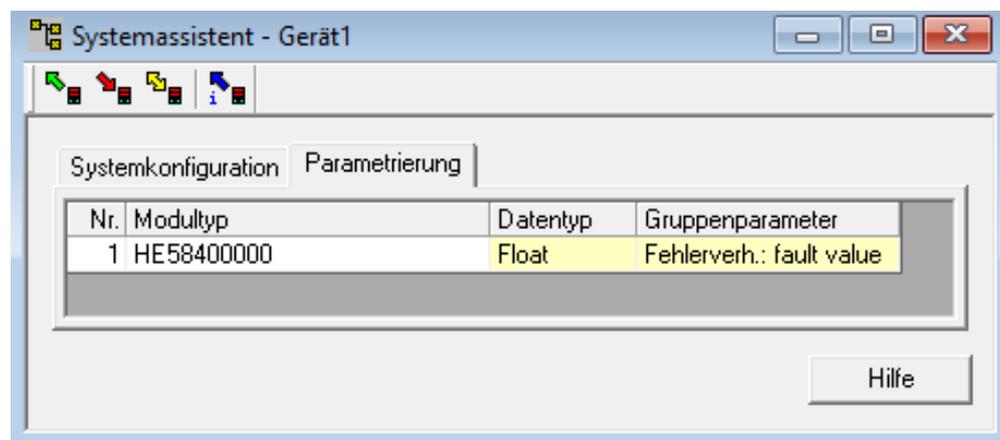


Abb. 11 Bildschirm Parametrierung Datentyp, Fehlerverhalten

Wenn das Fehlerverhalten für das Modul mit **fault value** gewählt wird, gelten die vordefinierten Eingangswerte aus dem Parameter **FltV**.

5.2.1 Datentyp

Der Datentyp der gemessenen Prozesswerte kann als 'Integer' oder 'Float' gewählt werden. Für analoge Messwerte mit 16 Bit Auflösung ist die Floating Point Darstellung angemessen, jedoch muss das von den nachfolgenden Protokollen und Programmen unterstützt werden.

5.3 Bedeutung der Modul-Statusinformation

Der Modulstatus wird im Status Byte abgebildet. Jedes Bit steht für eine Information. Die Bedeutung der einzelnen Bits ist der Tabelle zu entnehmen.

Bit	Bedeutung	Bemerkung
0	Alarm 0 Bit wird gesetzt, wenn ein Analogeingang einen Fehler (Fühlerbruch, Fühlerschluss, Übersteuerung) hat, und der Kanal aktiviert ist.	wird vom Modul übernommen
1	Alarm 1 Bit wird nicht verwendet	
2	Status 1 Bit wird gesetzt, wenn ein EEPROMfehler erkannt wird.	
3	Wrong Output Value Bit wird nicht verwendet	wird vom Koppler gesetzt
4	Kein Kommunikation mit dem Modul (Modul ist ausgefallen)	
5	Modul passt nicht zur Konfiguration	
6	Reserve	
7	Reserve	

6 SmartControl – Engineering Tool

Das Engineeringtool 'SmartTool' parametriert die Funktionsmodule eines HIMOD® Gerätes und konfiguriert das System des Gerätes. Die physikalische Verbindung wird von einem PC mit RS232 Schnittstelle und einer speziellen Leitung an der Frontschnittstelle 'SmartPort' am Feldbus-Koppelmodul hergestellt:

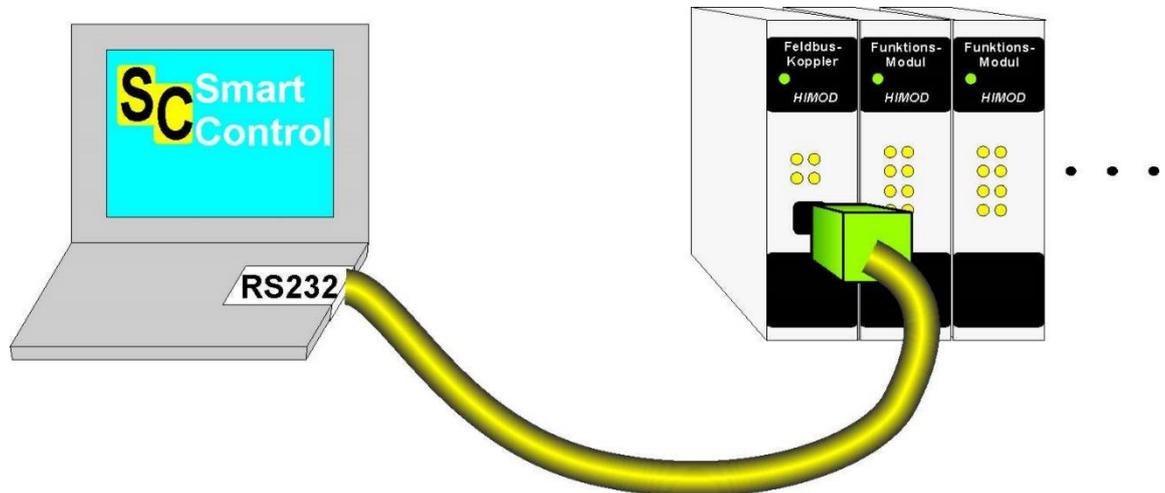


Abb. 12 Anschluss 'SmartControl'

6.1 Bestellnummern SmartControl Komponenten

SmartControlExpert Software	58510000
HIMOD Programmieradapter	58511000

6.2 Funktionalität der 'SmartControl' Software

- Einstellung der Parameter und Konfigurationsparameter
- Download: Übertragen eines Engineerings zum Modul
- Online-Modus / Visualisierung
- Basisdiagnosefunktion
- Datei, Parametrierung speichern
- Druckenfunktion
- Onlinedokumentation / Hilfe
- Datenerfassung und Trendaufzeichnung
- Netzwerk- / Mehrfachlizenz
- Assistentenfunktion

7 Technische Daten

7.1 Modulfunktion

Modultyp:	Temperatur Messmodul für HIMOD Systeme, 4 x Widerstandsthermometer, RTD 3-Leiter Anschluss			
Eingänge:	58400000 Pt100 Ni100	58401000 Pt1000 Ni1000 KTY 11-6	58402000 Pt100/1000 Ni100/1000 KTY 11-6	Messbereich -200 .. 850 °C - 60 .. 300 °C - 50 .. 125 °C
Messstrom:	Pt100/Ni100 Pt1000/ Ni 1000 KTY 11-6	I<0,5 mA I< 50 µA I< 50 µA		
Wandlerauflösung:	16 Bit			
Genauigkeit:	≤ 1K			
Zykluszeit:	160 ms			
Temperatureinfluss:	≤ 0,08 %/10K			
Fail-Safe:	Das Verhalten bei Busausfall ist für jeden Eingang einstellbar.			
Anzeigen:	1 LED grün/rot 4 LED gelb 4 LED rot	Modulfunktion und Konfiguration Eingangsstatus (aktiviert) Störungssstatus (Bruch, Kurzschluss)		

7.2 Umgebungsbedingungen

Umgebungstemperatur:	Betrieb: -10 .. 55°C Lagerung: -25 .. 60°C Transport: -25 .. 85°C
Feuchtigkeit:	KUF DIN 40040, max ≤95% rel. Feuchte 75% rel. Feuchte im Jahresmittel, keine Betauung
Eisbildung:	Nicht erlaubt
Luftdruck:	Betrieb und Lagerung: 80 kPa bis 106 kPa Transport: 70 kPa bis 106 kPa
Potentialtrennung:	Die Bereiche Versorgungsspannung, Feldbus, Logik und Eingänge sind jeweils voneinander galvanisch sicher getrennt nach EN 61010-1: Arbeitsspannung: 300 V Überspannungskategorie II Verschmutzungsgrad 2 Die Eingänge liegen gemeinsam auf einem Potential.

Erschütterung:	nach EN 60068-2-6, sinusförmige Schwingungen Belastung: 5g, 2 h je Raumrichtung
Stoß:	nach EN 60068-2-27 Belastung: 25g über 11 ms, halbe Sinuswelle
EMV:	Emission: DIN EN 61000-6-3 Immission: DIN EN 61000-6-2
Schutzart:	Gehäusefront: IP 20 Gehäuse: IP 20 Anschlüsse: IP 20

7.3 Montage und Anschluss

Montage:	auf 35mm Hutschienen nach EN 50022 Verriegelung über Metallfußriegel Gebrauchslage: senkrecht
Gehäuse:	Werkstoff: Polyamid PA 6.6 Brennbarkeitsklasse: V0 (UL 94) Abmessungen: 22,5 x 99 x 117,5 mm (B x H x T) Gewicht: 125 g
Anschlussstechnik:	Anschlussstecker, steckbar alternativ bestellbar: Schraubklemmen für Leiterquerschnitte von 0,2 bis 2,5mm ² (AWG 24–12) Feder-Klemmen für Leiterquerschnitte von 0,2 bis 2,5mm ² (AWG 24–12)
Anschluss	Versorgung und Kommunikations-Bus durch T-Bus Stecker in der Tragschiene montiert. Stromaufnahme 7,5V: 55 mA Stromaufnahme 24V: 50 mA

Technische Änderungen vorbehalten